

Der Bürgermeister

Stadt Euskirchen, Postfach 1169, 53861 Euskirchen

Fachbereich 6  
Schule, Generationen und Soziales

Integration, Antidiskriminierung

Ansprechperson  
Stefanie Asbeck  
Zimmer 4  
Durchwahl 02251 14-238  
Fax 02251 14 58 238  
sasbeck@euskirchen.de

Ihr Schreiben / Zeichen

Mein Zeichen

Datum  
06.09.2024

**„FerienIntensivTraining – FIT in Deutsch in den Herbstferien 2024 für neu zugewanderte Schülerinnen und Schüler“ der Grundschulen in Euskirchen**

Sehr geehrte Erziehungsberechtigte, liebe Eltern,

für eine gelingende Integration ist das Erlernen der deutschen Sprache eine wichtige Voraussetzung. Es vereinfacht die Teilhabe am sozialen Leben in Alltag und Schule. Des Weiteren eröffnet es Perspektiven im späteren Berufsleben. Das frühzeitige Erlernen der Sprache ist von Bedeutung.

Zu diesem Zweck wird **„FerienIntensivTraining – FIT in Deutsch“** von der Bezirksregierung Köln und der Stadt Euskirchen gefördert. Das Programm bietet die Möglichkeit, an **5 Tagen** während der Herbstferien die Deutschkenntnisse Ihres Kindes, Ihrer Kinder zu stärken.

Die Termine für FIT in Deutsch sind:

**Montag der 14.10. – Freitag der 18.10.24 oder Montag der 21.10. – Freitag der 25.10.24**

**FIT in Deutsch findet immer montags bis freitags von 9:00 – 16:00 Uhr statt.**

Die Kinder werden von ausgebildeten Sprachlernbegleitenden ganztägig unterstützt und unterrichtet, es gibt Frühstück und Mittagessen während des Angebots, alles ist kostenlos.

**Bitte schicken Sie die Anmeldung spätestens bis zum 01.10.2024 zurück**, wenn Sie dieses Angebot in Anspruch nehmen möchten. Neben der Dauer des Aufenthalts in Deutschland ist der Termin des Anmeldungseingangs (wer sich zuerst anmeldet wird zuerst berücksichtigt) ausschlaggebend. Lesen Sie die Informationen sorgsam durch, **füllen bitte die Anmeldung und die Erklärung vollständig aus**, machen an den entsprechenden Stellen der Formulare Kreuze und senden alles per Email an sasbeck@euskirchen.de (bevorzugte Kommunikation) oder per Post zurück. Eine weitere Möglichkeit ist, die Anmeldung an der Information / im Briefkasten des Rathauses, Kölner Str. 75 in 53879 Euskirchen abzugeben. **Bitte beachten Sie, dass die Formulare unterschrieben sein müssen.**

Ich weise Sie daraufhin, dass – falls sich zu wenige Kinder anmelden – das Angebot leider nicht stattfinden kann. Sollten zu viele Anmeldungen eingehen, können eventuell nicht alle Kinder berücksichtigt werden. Falls Ihr Kind an beiden Terminen teilnehmen möchte, kann dies unter Umständen möglich sein, kreuzen Sie dann bitte beide Wochen an und markieren, welcher Termin Ihre erste Priorität ist.

Diese Termine sind nur für Kinder der Grundschule. Unterlagen zu FIT in Deutsch für Kinder und Jugendliche der Klassen 5 und höher (Sek I + II) finden Sie auf unsere Website unter: <https://www.euskirchen.de/leben-in-euskirchen/fluechtlingshilfe/fit-in-deutsch> oder Sie fragen bei Ihrer Schule nach oder schreiben mir.

Um alle Unterlagen zu bearbeiten, benötige ich etwas Zeit. Auch muss ich auf die Bestätigung der Bezirksregierung warten, so dass eine verbindliche Zusage erfahrungsgemäß frühestens eine Woche vor Ferienbeginn möglich ist. Sie erhalten dann ein weiteres Schreiben mit allen Informationen und der Adresse des Kursortes. Wenn Sie eine E-Mailadresse angeben haben, erhalten Sie die Informationen per E-Mail ohne Verzögerung.

Ich bedanke mich für Ihr Interesse.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag

Stefanie Asbeck  
Integrationskoordinatorin

Antwort:

Absender:

Name	
Straße	
PLZ, Ort	

Bitte zurücksenden an:

Stadt Euskirchen  
FB 6 – Frau Asbeck  
Kölner Str. 75  
53879 Euskirchen

**„FerienIntensivTraining – FIT in Deutsch“  
für neu zugewanderte Kinder der Grundschule in den Herbstferien 2024**

**Bitte bis zum 01.10.2024 zurückschicken (per E-Mail: sasbeck@euskirchen.de).**

Bitte ausfüllen:

<input type="checkbox"/> Hiermit melde ich meine Tochter _____ <small>Vorname Nachname</small> Geburtsdatum: _____ Name der Schule: _____ Klasse: _____ _____
<input type="checkbox"/> meinen Sohn _____ Alter: _____ <small>Vorname Nachname</small> Geburtsdatum: _____ Name der Schule: _____ Klasse: _____ _____
<input type="checkbox"/> _____ Alter: _____ <small>Vorname Nachname</small> Geburtsdatum: _____ Name der Schule: _____ Klasse: _____ _____
für die Teilnahme am FerienIntensivTraining <input type="checkbox"/> von <b>Montag 14.10.2024 bis Freitag 18.10.2024</b> <u>oder</u> <input type="checkbox"/> von <b>Montag 21.10.2024 bis Freitag 25.10.2024</b> verbindlich an.
<b>Mein Kind ist /Wir sind in Deutschland im Jahr ..... angekommen.</b> <b>Unsere Herkunftssprache ist: .....</b>

oder

<input type="checkbox"/> Mein Kind nimmt <b>nicht</b> am FIT teil.
--

Meine Telefonnummer lautet: \_\_\_\_\_

Euskirchen, den \_\_\_\_\_  
(Datum) (Unterschrift)

## **Erklärung: (Bitte ausgefüllt bis zum 01.10.2024 zuschicken)**

Ich habe den Elternbrief und die Datenschutzerklärung für das freiwillige und kostenlose Angebot der Kreisstadt Euskirchen gelesen und bestätige hiermit, dass ich alles verstanden habe und mit den darin genannten Bedingungen einverstanden bin. Ich bin mir bewusst, dass das Angebot keine Haftung seitens der Kreisstadt oder ihrer Partnerorganisationen begründet.

Bitte kreuzen Sie das Zutreffende an: Mein Kind \_\_\_\_\_  
Vorname Nachname

- hat **keine** Allergien oder Krankheiten, die zu berücksichtigen sind.
- hat folgende Allergien oder Krankheiten, die zu berücksichtigen sind:

\_\_\_\_\_

- Mein Kind wählt die Frühstücks- und Mittagsverpflegung mit Fleisch. (Es werden **keine** Produkte aus Schweinefleisch angeboten. Produkte mit Fleisch entsprechen **nicht** den Vorschriften „halal“).
- Mein Kind wählt die vegetarische Frühstücks- und Mittagsverpflegung.

\_\_\_\_\_

- Ich erlaube meinem Kind, auch an Exkursionen und Ausflügen teilzunehmen.

\_\_\_\_\_

- Ich bin damit einverstanden, dass beim Unterricht Fotos für Dokumentationen gemacht werden, auf denen mein Kind zu sehen ist.
- Ich bin **nicht** damit einverstanden, dass beim Unterricht Fotos gemacht werden, auf denen mein Kind zu sehen ist.

### **Absender:**

Familie \_\_\_\_\_  
Vorname Nachname

Meine Telefonnummer lautet \_\_\_\_\_

Meine E-Mail-Adresse lautet \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(Unterschrift)

Name des Kindes: \_\_\_\_\_

Name des Erziehungsberechtigten: \_\_\_\_\_

Liebe Eltern und Erziehungsberechtigte,

im Rahmen des Projekts "Fit in Deutsch" werden Fotos von den tollen Aktivitäten und den Lernsituationen der Kinder und Jugendlichen gemacht. Diese Fotos werden für die Veröffentlichung auf der Website der Stadt Euskirchen und der Träger des Projekts (Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Euskirchen e. V., Katholische Jugendagentur Bonn gGmbH – JMD Euskirchen oder Werkstatt e. V.), sowie deren sozialen Medien und in Presseveröffentlichungen genutzt. Wir möchten sicherstellen, dass Sie als Erziehungsberechtigte Ihr Einverständnis zur Verwendung der Fotos geben.

Ich erkläre hiermit, dass ich als erziehungsberechtigte Person des oben genannten Kindes bzw. Jugendlichen mein Einverständnis zur Verwendung der Fotos gebe, die während der Teilnahme am Projekt "Fit in Deutsch" aufgenommen werden. Diese Fotos dürfen auf der offiziellen Website der Stadt Euskirchen und dem Träger des Projekts, in deren sozialen Medien und in Presseveröffentlichungen verwendet werden.

Ich verstehe, dass die Fotos ohne Namensnennung oder andere persönliche Informationen des Kindes oder des Jugendlichen veröffentlicht werden und dass angemessene Maßnahmen zum Schutz der Privatsphäre und Sicherheit der Kinder getroffen werden.

Mir ist bewusst, dass ich das Recht habe, meine Zustimmung jederzeit schriftlich zu widerrufen. Der Widerruf meiner Zustimmung hat jedoch keine Auswirkungen auf bereits veröffentlichte Fotos.

Ich bestätige, dass ich diese Fotofreigabe verstanden habe und bereit bin, sie zu unterzeichnen.

Unterschrift des Erziehungsberechtigten: \_\_\_\_\_

Euskirchen, den \_\_\_\_\_

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit und Unterstützung!

Mit freundlichen Grüßen,

i. A. Stefanie Asbeck

Kreisstadt Euskirchen  
Fachbereich 6 – Schulen, Generation und Soziales  
Integrationskoordinatorin, Antidiskriminierungsstelle  
Kölner Str. 75  
53879 Euskirchen

# Merkblatt Datenschutz



## gemäß Datenschutzgrundverordnung

<u>Verantwortlicher:</u>	Stadt Euskirchen Der Bürgermeister Kölner Str. 75 53879 Euskirchen	info@euskirchen.de info@euskirchen.de-mail.de Tel.: 02251/14-0 Fax: 02251/14-249
<u>Datenschutzbeauftragte:</u>	Stadt Euskirchen Frau Cordes Kölner Str. 75 53879 Euskirchen	acordes@euskirchen.de Tel.: 02251/14-359 Fax: 02251/1458-359

### Zweck(e):

Organisation und Abrechnung des FIT in Deutsch Programms in den Schulferien.

### Rechtsgrundlage(n):

RdErl. d. Ministeriums für Schule und Bildung  
v. 06.02.2018 (ABl. NRW. 03/18 S. 34)

Das Land gewährt nach Maßgabe dieser Richtlinien und der Verwaltungsvorschriften zu § 44 LHO in der jeweils geltenden Fassung Zuwendungen für die Durchführung außerunterrichtlicher Angebote im Rahmen der Maßnahme „FerienIntensivTraining - FIT in Deutsch“ für neu zugewanderte Schülerinnen und Schüler (Nummer 1 BASS 13-63 Nr. 3).

### Speicherungsdauer:

mind. 5 Jahre

Sofern eine Weitergabe der Daten vorgesehen ist, sind die Empfänger:

Als durchführende Träger der FIT Kurse das Deutsche Rote Kreuz Kreisverband Euskirchen e. V., Katholischen Jugendagentur Bonn gGmbH – JMD Euskirchen, Werkstatt e. V. und als mitfinanzierende Behörde die Bezirksregierung Köln.

### Ggf. Weiteres:

Grundsätzlich besteht gegenüber dem Verantwortlichen vorbehaltlich anderweitiger Rechtsbestimmungen das Recht auf Auskunft über die betreffenden personenbezogenen Daten sowie auf Berichtigung, Löschung oder auf Einschränkung der Verarbeitung sowie eines Widerspruchs gegen die Verarbeitung und auf Datenübertragbarkeit (Erläuterung abrufbar unter <https://www.euskirchen.de/datenschutz>). Sofern Ihre Daten ausschließlich auf Grund einer Einverständniserklärung verarbeitet werden, kann diese vorbehaltlich anderweitiger Rechtsbestimmungen jederzeit, mit Wirkung für die Zukunft, widerrufen werden.

Bei der Aufsichtsbehörde (Landesbeauftragte für den Datenschutz NRW) besteht ein Beschwerderecht. Im Sinne einer schnellstmöglichen Bearbeitung Ihres Anliegens können Sie sich jedoch auch direkt an die oben genannte Datenschutzbeauftragte der Stadt Euskirchen wenden.